फिर्ता (रिफन्ड) सम्बन्धी नियमावली
फुजी त्सुबासा जापानी भाषा विद्यालय

१. जापान प्रवेश गर्नुअघि

(१)
भर्ना परीक्षा शुल्क (Application Fee) **फिर्ता गरिने छैन।**

(२)
यदि Certificate of Eligibility (COE) जारी भई विद्यार्थीलाई हस्तान्तरण गरिएको भए पनि, विद्यार्थीले **भिसा** (Visa) का लागि आवेदन नगरी जापान नआएमा, कारण जे भए पनि **भर्ना शुल्क** (Admission Fee) **फिर्ता गरिने छैन।**
शिक्षण शुल्क (Tuition Fee) तथा अन्य शुल्कहरू भने COE र **भर्ना स्वीकृति पत्र** (Letter of Admission) फिर्ता गरेपछि, **बैंक ट्रान्सफर शुल्क कटाएर बाँकी सम्पूर्ण रकम फिर्ता गरिनेछ।**

(३)
यदि जापानी दूतावास वा वाणिज्य दूतावासले **भिसा जारी गर्न अस्वीकार गरेमा**, भर्ना शुल्क फिर्ता गरिने छैन।
शिक्षण शुल्क तथा अन्य शुल्कहरू विद्यालयले भिसा जारी नभएको पुष्टि गरेपछि, **भर्ना स्वीकृति पत्र** फिर्ता गरेमा, **बैंक ट्रान्सफर शुल्क कटाएर सम्पूर्ण रकम फिर्ता गरिनेछ।**

(४)
यदि जापानी दूतावास वा वाणिज्य दूतावासबाट **भिसा जारी भएपछि भर्ना रद्द गरिएको भए**, कारण जे भए पनि **भर्ना शुल्क फिर्ता गरिने छैन।**
शिक्षण शुल्क तथा अन्य शुल्कहरू भने **भिसा प्रयोग नगरिएको र यसको वैधता समाप्त भएको पुष्टि भएपछि**, **भर्ना स्वीकृति पत्र** फिर्ता गरेमा, **अधिकतम १५,००० येन प्रशासनिक शुल्क तथा बैंक ट्रान्सफर शुल्क कटाएर बाँकी सम्पूर्ण रकम फिर्ता गरिनेछ।**

---

२. जापान प्रवेश गरेपछि

(१)
यदि जापान प्रवेश गरिसकेपछि **कक्षा सुरु हुनुअघि भर्ना रद्द गरिएको भए**, कारण जे भए पनि **भर्ना शुल्क फिर्ता गरिने छैन।**
विद्यालयले विद्यार्थी जापानबाट प्रस्थान गरेको र "**विद्यार्थी** (Student)" **बसोबास स्थिति समाप्त भएको** पुष्टि गरेपछि तथा लिखित सूचना प्राप्त गरेपछि, **अधिकतम ३०,००० येन प्रशासनिक शुल्क र बैंक ट्रान्सफर शुल्क कटाएर बाँकी सम्पूर्ण रकम फिर्ता गरिनेछ।**

(२)
यदि विद्यार्थीले **स्वेच्छिक रूपमा विद्यालय छोडे** (Withdrawal) भने, कारण जे भए पनि **भर्ना शुल्क फिर्ता गरिने छैन।**
विद्यालयले विद्यार्थी जापानबाट प्रस्थान गरेको र "**विद्यार्थी** (Student)" **बसोबास स्थिति समाप्त भएको** पुष्टि गरेपछि तथा लिखित निवेदन प्राप्त गरेपछि, **विद्यालय छोड्ने निवेदन पेश गरिएको पछिल्लो सेमेस्टरपछि बाँकी रहेको शुल्कबाट**, **५०,००० येन वा सम्बन्धित शुल्कको २०% मध्ये जुन कम हुन्छ**, त्यसलाई

प्रशासनिक शुल्कका रूपमा तथा बैंक ट्रान्सफर शुल्क कटाएर बाँकी रकम फिर्ता गरिनेछ।

(३)

यदि विद्यार्थीलाई **विद्यालयबाट निष्कासन** (Expulsion) गरिएको भए, कारण जे भए पनि **भर्ना शुल्क**, **शिक्षण शुल्क तथा अन्य कुनै पनि शुल्क फिर्ता गरिने छैन।**